

O Tannenbaum

もみの木

ドイツ民謡

フリガナ作成・監修：C.P.「原語で歌う外国曲」

<http://www.geocities.jp/ezokashi/index.html>

詳しい歌詞の内容を知りたい方はサイトを参考して下さい。

1.

O Tannenbaum, O Tannenbaum

オー タンネンバオム、オー タンネンバオム

Wie treu sind deine Blätter

ヴィー トロイ ズイン ダイネ プレーツタア

Du grünst nicht nur zur Sommerzeit

ドゥ グルユーンズツ ニヒト ヌーア ツア ゾンマツアイツ

Nein auch im Winter wenn es schneit

ナイン アオヒ イム ヴィンテア ヴェン エス シュナイツ

O Tannenbaum, O Tannenbaum,

オー タンネンバオム、オー タンネンバオム

Wie grün sind deine Blätter!

ヴィー グルユーン ズイン ダイネ プレーツタア

2.

O Tannenbaum, O Tannenbaum,

オー タンネンバオム、オー タンネンバオム

Du kannst mir sehr gefallen!

ドゥ カンスト ミア ゼーア ゲファアーレン

Wie oft hat schon zur Winterszeit

ヴィ オフト ハツ ショーン ツア ヴィンテアスツアイツ

Ein Baum von dir mich hoch erfreut!

アイン バオム フォン ディア ミヒ ホーホ エアフロイツ

O Tannenbaum, O Tannenbaum

オー タンネンバオム、オー タンネンバオム

Du kannst mir sehr gefallen!

ドゥ カンスト ミア ゼーア ゲファアーレン

3.

O Tannenbaum, O Tannenbaum

オー タンネンバオム、オー タンネンバオム

Dein Kleid will mich was lehren:

ダイン クライツ ヴィル ミヒ ヴァス レーアレン

Die Hoffnung und Beständigkeit

デイ ホフヌンク ウン ベシュテンデイヒカイツ

Gibt Mut und Kraft zu jeder Zeit!

ギプト ムーツ ウン クラフト ツー イエーデア ツアイツ!

O Tannenbaum, O Tannenbaum

オー タンネンバオム、オー タンネンバオム

Dein Kleid will mich was lehren

ダイン クライツ ヴィル ミヒ ヴァス レーアレン

編曲 保坂奈月

arr. by Natsuki Hosaka

Musical score for the first system of 'O Tannenbaum'. The score is in 3/4 time and G major. It features a piano accompaniment with a treble and bass clef. The melody is in the treble clef. The chords are G, Bm/F#, Bm7(b5)/F, and E7. The melody starts with a quarter note G, followed by a quarter note A, and then a quarter note B. The bass line consists of a steady quarter-note accompaniment. The piece ends with a fermata over the final note.

Musical score for the second system of 'O Tannenbaum'. The score is in 3/4 time and G major. It features a piano accompaniment with a treble and bass clef. The melody is in the treble clef. The chords are G#dim7, Am7, D7/F#, Gsus4, and G. The melody starts with a quarter note G, followed by a quarter note A, and then a quarter note B. The bass line consists of a steady quarter-note accompaniment. The piece ends with a fermata over the final note.

O Tannenbaum

7 G D7 G Am7 D7 Gsus4 G G

Tan-nen-baum, O Tan-nen - baum Wie treu sind dei - ne Blät - ter Du grünst nicht nur zur
 Tan-nen-baum, O Tan-nen - baum, Du kannst mir sehr ge - fal - len! Wie oft hat schon zur
 Tan-nen-baum, O Tan-nen - baum, Dein Kleid will mich was leh - ren: Die Hoff - nung und Bes -

12 Am7 D7 D7/G G G D/F# Bm7(b5)/F E7

Som-mer-zeit Nein auch im Win - ter wenn es schneit O Tan nen - baum, O Tan - nen - baum, Wie
 Win - ter - zeit Ein Baum von dir mich hoch erf - reut! O Tan nen - baum, O Tan - nen - baum, Du
 tän - dig - keit Gibt Mut unt Kraft zu je - der Zeit! O Tan nen - baum, O Tan - nen - baum, Dein

17 Am7 D7 1. 2. G 3. Am/C C G/B Am7 G

grün sind dei - ne Blät - ter! O leh - - - - - ren
 kannst mir sehr ge - - fal - len! O
 Kleid will mich was

17 Am7 D7 1. 2. G 3. Am/C C G/B Am7 G *rit.*